

Halle viert Servais 150/210

19.11.2016-03.06.2017



COLOFON

ADREM
INTERMEDIAGROEP

Graatkker 103 • 2300 Turnhout • Tel. 014 44 34 31 • Fax 014 44 34 36 • media@adrem.be • www.adrem.be

Woord vooraf

Een Bekende Vlaming. Of beter nog, een Bekende Europeaan. Zo zouden we de Halse cellist François Servais beslist noemen mocht hij nog leven. Hij was in heel Europa een graag geziene gast en anno 2016 is zijn muziek populairder dan ooit.

Halle mag fier zijn op Servais. We laten de 150ste verjaardag van zijn overlijden dan ook niet onopgemerkt voorbij gaan. Kom naar Halle, en ontdek de stad van Servais! Of neem deel aan een van de festiviteiten elders in de wereld, van Moskou tot Japan.

Dirk Pieters, burgemeester Stad Halle
Marc Snoeck, schepen van cultuur Stad Halle

Servais? Servais!

François Servais geldt als een van de voornaamste cellisten van zijn tijd. Hij reisde Europa rond met zijn cello, spande zich in voor de ontwikkeling van het instrument en liet een romantisch oeuvre na.

Vandaag worden Servais' composities nog over de hele wereld ingestudeerd, uitgevoerd, op cd gezet en uitgegeven. Servais werd in Halle geboren op 6 juni 1807 en hij stierf er op 26 november 1866. In 2016 is hij dus 150 jaar gestorven, in 2017 210 jaar geboren. Een mooie aanleiding voor een hommage.



Programma

19.11.2016

Toernee Mond'alle

Toernee Mond'alle staat dit keer in het teken van de muziek en gaat op zoek naar bijzondere plekken in Halle. En Servais doet mee!



www.toerneemondiale.be

25-27.11.2016

Hommageweekend Servais 1866-2016

Vrijdag 25.11.2016 – 20 uur
Lerarenconcert 'Rondom Servais'
Servaisacademie – vrije bijdrage

Zaterdag 26.11.2016 – 18.30 uur
Herdenkingsmis voor Servais
Muzikale opluistering: Ann Cnop (viool) & Frederik Van Rampelberg (orgel)
Sint-Martinusbasiliek Halle – toegang gratis

Zaterdag 26.11.2016 – 20 uur
Winterconcert Kon. Sint-Martinusfanfare Halle
'Op reis met Servais'
cc 't Vondel – € 14 – kaarten via muzikanten,
Café De Sleutel, sintmartinusfanfare@hotmail.com

Servais lag mee aan de basis van de Belgische Celloschool. De huidige generatie docenten en studenten van de Belgische Conservatoria komen naar Halle voor twee hommageconcerten met werk van Servais en tijdgenoten.

Zondag 27.11.2016 – 17 uur
Eerste hommageconcert Servais 1866-2016
(oud-)studenten Conservatoria van Brussel en Namen
Servaisacademie – € 10 – reserveren via
www.vondel.be

Zondag 27.11.2016 – 20 uur
Tweede hommageconcert Servais 1866-2016
Docenten Conservatoria van Antwerpen, Brussel en Namen
Sarah Dupriez, Benjamin Glorieux, Olsi Leka, Viviane Spanoghe & La Cheville Affolée (Bernard Delire, Marinela Doko, Marie Hallynck, Didier Poskin, Karel Steylaerts e.a.)
Sint-Martinusbasiliek Halle – € 16 – reserveren via
www.vondel.be



La Cheville Affolée © Luc De Decker

Organisatie: vzw Servais, Cultuurcentrum 't Vondel, Servaisacademie Halle, Koninklijke Sint-Martinusfanfare Halle

Wenst u dit herdenkingsjaar te steunen? Dan bevelen we u graag het 'Hommagecomité' aan. Afhankelijk van de formule die u kiest, krijgt u tickets voor 2 of 3 concerten en nog enkele extra's:

Hommagecomité Servais 1866-2016

Zilver – € 30
- ticket voor beide hommageconcerten
- vermelding in programmaboek feestweekend en op www.servais-vzw.org
- Servaispin

Goud – € 50
- al het voorgaande
- ticket voor concert Fanfare 26-11
- enkele extra's

Intekenen via www.servais-vzw.org



Vrijdag 10.03.2017

Recital Arte Amanti
Aleksandr Khramouchin
(cello) & Sofia
Gülbadamova (piano)
brengen werk van Servais
en tijdgenoten.
Kerk Breedhout, 20.30
uur – € 10 – reserveren
via www.vondel.be
Org. cc 't Vondel en Arte Amanti



Dinsdag 21.03.2017

Nacht van de Geschiedenis: lezing 'Servais, de Paganini van de cello' door Peter François

Een reis rond Europa
aan de hand van
talrijke afbeeldingen en
geluidsfragmenten.
OLV Centrum,
Ninoofsesteenweg 7,
Halle, 19.30 uur
leden € 5; niet-leden € 8.
Org. Davidsfonds Halle
i.s.m. Kon. Geschied- en
Oudheidkundige Kring Halle en
vzw Servais



08.05-03.06.2017

Koningin Elisabethwedstrijd voor cello
Voor het eerst staat de Koningin
Elisabethwedstrijd open voor cellotalenten uit
de hele wereld. De prestigieuze wedstrijd vindt
plaats van 8 mei tot 3 juni 2017, luttele dagen vóór
Servais' 210e verjaardag!
Praktische gegevens Concours: www.imkeb.be



KONINGIN ELISABETHWEDSTRIJD

Activiteiten in de marge van het Concours:

10-20.05.2017

Expo 'De Belgische cello'
Een kennismaking met het
rijke Belgische celloverleden.
Flagey, Flageyplein 18,
Elsene – toegang gratis
Elke dag 14.30-21 uur,
behalve zondag.
Org. Vzw Servais, Fondation
Feldbusch, Maison Bernard &
EKHO, m.m.v. Koningin Elisabethwedstrijd en Flagey
www.ekho-violins.com



Woensdag 10.05.2017

**Geleid bezoek expo en bijwonen sessie
eerste ronde**
Details worden later bekendgemaakt.

Zaterdag 03.06.2017

Uitzending laatste finale-avond
Raadzaal Nieuw Stadhuis, Oudstrijdersplein 18,
1500 Halle – 19.45 uur – € 5 – reserveren via
www.vondel.be



Buste Servais door Cyprien Godebski – Kon. Conservatorium Brussel

En verder...

15-16.10.2016

Huldeconcerten Servais door Yutaka Hayashi
Osaka en Nagoya
<http://yutaka-hayashi.vc>

21-29.10.2016

Amsterdamse Cello Biënnale
22-29.10: vzw Servais
aanwezig met stand
26.10, 14.15 uur:
uitvoering Caprices
Servais door studenten
Kronberg Academy
Amsterdam,
Muziekgebouw aan 't IJ
www.cellobiennale.nl



Zondag 06.11.2016

Huldeconcert door Michael Alenin
Moskou, The Central House of Arts Workers -
www.cdri.ru

Dinsdag 08.11.2016

**Recital Esther-Ellen Van der Veen, fluit &
Charlotte Bary, piano**
Belgisch programma met
o.a. Servais' Le Carnaval de
Venise
Den Blank, Overijse, 14 uur
www.denblank.be



Maandag 28.11.2016 & zaterdag 22.04.2017

Theaterstuk 'Le grand final'
De acht cellisten van La
Cheville Affolée en acteur
Jean-Louis Danvoy brengen
het stuk 'Le grand final' van
Pierre Solot over Servais'
leven en werk.
28.11: Koninklijk
Conservatorium Brussel, 20
uur – www.conservatoire.be
22.04: Kasteel van Chimay,
19.30 uur
www.chateaudechimay.be



Voorjaar 2017

Educatief pakket 2e graad lagere school

Een brief van Misia, de
kleindochter van Servais,
wordt ontdekt op school.
Het begin van een spannend
avontuur...

In een speurtocht die leidt
naar oude archiefstukken
en familieverhalen maken
de leerlingen kennis met
voorouderonderzoek en de
eigen familiegeschiedenis.
Org. Erfgoedcel Pajottenland & Zennevallei, Familiekunde
Vlaanderen Nationaal en Afdeling Dilbeek, den AST-
Stadsarchief Halle, gemeentearchief Dilbeek,
Vives Hogeschool e.a.
www.erfgoedcelpz.be/familiekunde-en-educatie



Januari 2017

Integrale Servais' 6 Etudes
Studenten van het Conservatorium van Namen
brengen een integrale van Servais' 6 Etudes tijdens
de evaluatie van januari.
Conservatoire royal de Namur - www.imep.be

25-27.05.2017

Celloconcours Edmond Baert
Eerste ronde 25-26.05; finale 27.05.
Opgelegd werk in categorie
C: Servais' 6 Etudes en La
Romanesca.
Muziekacademie Sint-
Pieters-Woluwe
[www.academiewsp.
wordpress.com](http://www.academiewsp.wordpress.com)



Selectie – overzicht afgesloten op 15.08.2016

Meer info en updates:

www.servais-vzw.org
www.facebook.com/servais.vzw
0499 33 51 51 (na 17 uur)

Ontdek Servais!

www.servais-vzw.org

Dé site over Servais' leven en werk:



den AST

In het nieuwe Streekmuseum 'den AST' krijgt Servais permanente aandacht.

Meiboom 16, 1500 Halle
www.denasthalle.be

€1 korting op vertoon ticket
hommageconcerten.

20.11.2016 tot 29.01.2017:

gratis mini-expo in het Erfgoedloket.

Consulteer een deel van de 'Servaiscollectie'
online: www.erfgoedplus.be

Servaiswandeling

In de voetsporen van Servais – een wandeling in de Halse binnenstad. Wandelbrochure te koop in het Toerismekantoor op de Grote Markt. Gidsbeurten mogelijk – aan te vragen via Toerisme Halle, 02 365 98 50.

Cd's – boeken - partituren

Te koop via de vzw Servais

Cd's (selectie)

Adrien François Servais 1807-1866

Diverse uitvoerders. vzw Servais, 88607-2 (2007)

Souvenir. Festival Servais 2007

Diverse uitvoerders. vzw Servais, 88693-2 (2008)

François Servais. Souvenirs

Didier Poskin & Ensemble Rosamunde. FUG561 (2010)

Adrien François Servais. Souvenir de Spa. Works for Cello & Orchestra

Wen-Sinn Yang & Münchner Rundfunkorchester. cpo, 777 542-2 (2011)

François Servais. Cello Concertos Nr. 1 & 2.

Fantaisie Burlaque - La Romanesca
Didier Poskin & KBS Symphony Orchestra. FUG593 (2012)

Boeken

Peter François, Ah! Le métier de donneur de concerts!

Adrien François Servais (1807-1866) als
rondreizend cellovirtuoos.
Halle, vzw Servais, 2007. 192 p.



Peter François, Adrien François Servais 1807-2007.

Halse cellist met wereldfaam.
Catalogus van de tentoonstelling in Halle, 5 mei -
6 juni 2007. Halle, vzw Servais, 2007. 128 p.

Peter François, Servais, fils de l'harmonie! De familie Servais en de Halse Harmonie

Halle, Kon. Harmonie Sinte-Cecilia, 2015. 178 p.,
141 ill.

Partituren

6 Etudes for Cello and Piano or 2nd Cello
vzw Servais, 2013. 44 + 24 + 12 p.

La Romanesca for Cello & Quintet or Piano
vzw Servais, 2016

Souvenir d'Anvers for Cello & Piano
vzw Servais, 2016

**Fantaisie polonaise, op. 19 & Souvenir de
Czernowitz, op. 21**
Euphonium, 2016

